

ROYAUME DU CAMBODGE
SECRETARIAT D'ETAT
A L'INTERIEUR, CHARGE
DE LA
SECURITE NATIONALE
BUREAU DES PASSEPORTS

DEMANDE D'AUTORISATION DE SORTIE DU
ROYAUME DU CAMBODGE FORMULEE PAR UN
ETRANGER



Emplacement de
timbre fiscal
de 10 \$

NOMS & PRENOMS : Sy Van Minh

NATIONALITE : V. Name

DATE ET LIEU DE NAISSANCE : 1935. a Phnom Penh

FILS ou FILLE DE : Ly. Soum - Sang ET DE Chan Chi Oanh

SITUATION DE FAMILLE : Marié

PROFESSION : Secrétaire

DOMICILE ACTUEL : 1^{er} quartier P. Peur

MOTIF DE VOYAGE : aller simple

DESTINATION : Haïkon

DUREE PROBABLE DE SEJOUR HORS DU ROYAUME : aller simple

DATE APPROXIMATIVE DE DEPART : le plus tôt possible

MODE DE LOCOMOTION : par avion

DERNIER VOYAGE A L'ETRANGER POUR

LE

NOMS & PRENOMS DES MINEURS
L'ACCOMPAGNANT

(Résident : C.I. n° 0304144 VN du 17.11.62 à P. Peur
SEJOUR AU CAMBODGE)
Séjour temporaire : mois ou anné à compter du
(Cf. lettre n° du de Secrétasécurinale ou accord
) de Secrétasécurinale en date du
(sous n°)

PASSEPORT N° 3774/70 LPZRN DELIVRE LE 1.5.70 A J. J. J. VALABLE JUSQU'AU

BUREAUX CONSULTES :

PHNOM-PENH, le 8.5.70
Signature de l'intéressé

ENTITE JUDICIAIRE :

POLICE SPECIALE :

POLICE IMMIGRATION :

AVIS
DU DIRSECURINALE

N° 61031 /PN/BPP.-

PHNOM-PENH, le 9 MAI 1970
LE CHEF DU BUREAU DES PASSEPORTS,

Visa : N° 4578 du 9.5.70

ROU AUME DU CAMBODGE

SECRETARIAT D'ETAT
A L'INTERIEUR, CHARGE
DE LA
SECURITE NATIONALE

BUREAU DES PASSEPORTS

DEMANDE D'AUTORISATION DE SORTIE DU
ROYAUME DU CAMBODGE FORMULEE PAR UN
ETRANGER



Emplacement de
timbre fiscal
de 10 francs

NOMS & PRENOMS :

Sy Van Minh

NATIONALITE :

V. Nam

DATE ET LIEU DE NAISSANCE : 1935 à Phnom Penh

FILS ou FILLE DE : Ly. Soum-Caug ET DE Cearan Cehi Oshinh

SITUATION DE FAMILLE : Marié

PROFESSION : Secrétaire

DOMICILE ACTUEL : 1^{er} quartier P. Peine

MOTIF DE VOYAGE : aller simple

DESTINATION : Saigon

DUREE PROBABLE DE SEJOUR HORS DU ROYAUME : aller simple

DATE APPROXIMATIVE DE DEPART : le plus tôt possible

MODE DE LOCOMOTION : par Avion

PREMIER VOYAGE A L'ETRANGER POUR

LE

NOMS & PRENOMS DES MINEURS
L'ACCOMPAGNANT

SEJOUR AU CAMBODGE (Résident : C.I. n° 0304144 Vdu 03/04/70 à 11/06/70)
(Séjour temporaire : 0304144 Vdu 03/04/70 à 11/06/70)
(Cf. lettre n° _____ du _____ de Secrétasécurinale ou accord
(de Secrétasécurinale en date du _____
(sous n° _____)

PASSEPORT N° 347470 LA PERIODE 1. 5. 70 A 30 J. VAILABLE JUSQU'AU

BUREAUX CONSULTES :

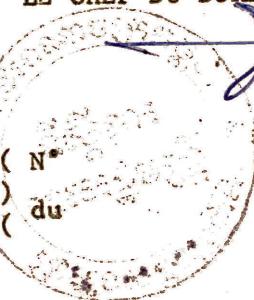
PHNOM-PENH, le 8.5.70
Signature de l'intéressé

IDENTITE JUDICIAIRE :

POLICE SPECIALE :

POLICE IMMIGRATION :

AVIS
DU DIRSECURINALE



Visa :

N.B. - Prière de bien vouloir remplir le présent imprimé très lisiblement.